

# BIENVENUE



*au Département d'études françaises  
et francophones*



## NAŠI STUDIJI:

DVOPREDMETNI OPĆI TROGODIŠNJI  
PREDDIPLOMSKI STUDIJ  
- DVOGODIŠNJI DIPLOMSKI STUDIJ  
NASTAVNIČKI SMJER  
- DVOGODIŠNJI DIPLOMSKI STUDIJ  
PREVODITELJSKI SMJER

**NAŠA MISIJA:**  
STUDENTE OPREMITI  
ZNANJIMA I VJEŠTINAMA  
POTREBNIMA ZA  
KONKURENTNOST NA  
FRANKOFONSKOM  
TRŽIŠTU RADA

POTRAŽITE NAS:

TEL. +385 23 200 746

MAIL. [MKUZMAR@UNIZD.HR](mailto:MKUZMAR@UNIZD.HR)

WEB : [HTTP://WWW.UNIZD.HR/FRANCUSKI](http://www.unizd.hr/francuski)

FACEBOOK: [@FRANCUSKI ZD](https://www.facebook.com/francuskiZD)

**NAŠI STUDENTI MOGU POSTATI  
SVI KOJI ŽELE UČITI I  
PROUČAVATI FRANCUSKI JEZIK I  
FRANKOFONSKE KNJIŽEVNOSTI I  
KULTURE, S ILI BEZ PRETHODNOG  
ZNAJANJA FRANCUSKOG JEZIKA**

**ZA STUDENTE BEZ PRETHODNOG  
ZNAJANJA ODJEL U RUJNU  
ORGANIZIRA DVOTJEDNI  
INTENZIVNI TEČAJ FRANCUSKOGA  
JEZIKA**

**ŠTO VAS OSTALO OČEKUJE NA  
ODJELU:**

- **IZVANNASTAVNE  
AKTIVNOSTI**
- **STUDIJSKA PUTOVANJA**
- **ERASMUS+ RAZMJENE**
- **TUTORSKI SUSTAV  
POTPORE**
- **SURADNIČKA I POTICAJNA  
ATMOSFERA**

Svladati lingvistiku, vježbati gramatiku, diktati, prevođenja - sve postaje lako uz pristupačne profesore, odličnu atmosferu i kolege studente koji su uvijek tu jedni za druge. Svo svoje znanje mogla sam pokazati i usavršiti na Erasmus boravku u Francuskoj, gdje se vidjelo koliko je Odjel kvalitetan kao cjelina, jer naše je znanje francuskog u odnosu čak i na same Francuze bilo iznadprosječno.

Ivana J.

Nastavnički smjer je prije svega zabavan za one koji su sa srcem tu i koji su sigurni u to što su izabrali, ne pretežak za one koji se još uvijek premišljaju i koji nisu sigurni jesu li na pravom mjestu. Puno je zanimljivih prepreka u nastavničkom životu koje smo bar jednim dijelom naučili svladati uz profesore koji su prilično nadobudni, što nikako nije loša stvar već veliki plus jer ste nakon dobro odrađenih stvari ispunjeni i zadovoljni.

Višnja V.

Mnoštvo raznovrsnih kolegija pruža jako dobar uvid u prevoditeljski rad. Od onih praktičnih kolegija kao što su prevođenja s francuskog na hrvatski jezik i obrnuto, do nekih koji nam pobliže opisuju teorijski dio i povijest prevođenja. Kolegij Stručna praksa također je bio od velike koristi jer smo imali direktan uvid u rad prevoditeljskih ureda, a i sami iskusiti što znači prevoditi u nekoj firmi. Profesori na cijelom studiju su veoma susretljivi i uvijek spremni pomoći.

Nikolina Ž.

## **PREDDIPLOMSKI STUDIJ**

- **OVLADAVANJE FRANCUSKIM JEZIKOM  
NA RAZINI B2**
- **UPOZNAVANJE FRANCUSKE  
CIVILIZACIJE I KNJIŽEVNOSTI I  
DRUGIH FRANKOFONSKIH KULTURA**

## **DIPLOMSKI STUDIJ - NASTAVNIČKI:**

- **RAZVIJANJE KOMUNIKACIJSKE  
JEZIČNE KOMPETENCIJE DO RAZINE  
C1 I DUBLJE UPOZNAVANJE S  
FRANKOFONSKIM KNJIŽEVNOSTIMA**
- **USVAJANJE ZNAJANJA I VJEŠTINA IZ  
PODRUČJA LINGVISTIKE,  
PSIHOLINGVISTIKE, PEDAGOGIJE I  
PSIHOLOGIJE KOJA OMOGUĆUJU  
USPJEŠNO POUČAVANJE  
FRANCUSKOG JEZIKA KAO STRANOG  
JEZIKA**

## **DIPLOMSKI STUDIJ - PREVODITELJSKI**

- **OVLADAVANJE FRANCUSKIM JEZIKOM  
NA RAZINI C1**
- **TEORIJSKA ZNAJANJA IZ TEORIJE  
PREVOĐENJA I TERMINOLOGIJE TE  
INFORMTIČKA ZNAJANJA UPORABE  
RAZLIČITIH PREVODITELJSKIH ALATA**
- **INTENZIVNE PREVODITELJSKE VJEŽBE**
- **OBRAZUJE PISMENE PREVODITELJE I  
PRIPREMA IH ZA RAD U  
PREVODITELJSKOJ INDUSTRIJI**